

<p>Dear Sir/Madam..... This is to verify that you, as a holder of a credit card issued by MKB Unionbank AD, are fully insured under Chartis Europe S.A. (Bulgaria branch) Group Business Travel Policy No 0202000834. The number of your credit card represents the number of your individual insurance. The cover is valid for unlimited number of trips in the course of the validity of the card. The maximum duration for an insured trip is 90 days starting from the date of validity for the respective trip. For your information the policy is valid worldwide through the validity of the card. For activation of the insurance, use of the credit card for purchasing a tourist package or another service, connected with the trip, is required. For example: purchasing a plane ticket, hotel reservation or car rental etc. A valid activation is also when the card is used abroad on ATM or POS. The covers valid for the territory of Bulgaria can be activated when the card is used on ATM or POS in the territory of Bulgaria.</p> <p style="text-align: center;">In occurrence of the event insured, please immediately call 24-hours-a-day hotline on: +359 2 988 66 00</p>	<p>Уважаеми г-не/г-жо..... Този документ удостоверява, че Вие, като притежател на кредитна карта издадена от МКБ Юнионбанк АД сте застрахован от Чартис Юрп С.А. (клон България) с Пътническа Застраховка Злополука и Заболяване при пътувания в цял свят с полица № 0202000834. Номерът на кредитната Ви карта е номерът на индивидуалната Ви застраховка. Покритието е в сила за неограничен брой пътувания в рамките на валидността на картата. За всяко отделно пътуване максималният срок на покритието е 90 дни, считано от датата на влизането му в сила за съответното пътуване. Застраховката важи за цял свят до изтичане срока на кредитната карта. Застраховката се активира с покупката на туристически пакет или друга услуга, свързана с пътуването, чрез картата (например: закупуване на самолетен билет, резервация в хотел, рент-а-кар и др.). Активирането ѝ е валидно и при използването на картата на ATM или ПОС в чужбина. Активирането на покритията, чиято териториална валидност е в границите на Република България става чрез използването на картата на ATM или ПОС в Република България.</p> <p style="text-align: center;">При възникване на застрахователно събитие, моля задължително позвънете на посочения 24-часов телефон: +359 2 988 66 00</p>
---	---

ТАБЛИЦА 1 – ТАБЛИЦА НА ПОКРИТИЯТА / TABLE 1 – TABLE OF BENEFITS (всички суми са в ЕВРО / all sums shown below are in EUR)

Покрития / Covers	Застрахователна сума / Sum Insured	
	Classic / Standard	Gold / Business
Териториална валидност: в цял свят, с изключение на териториалните граници на Република България		
Смърт от злополука - Обществено транспортно средство / Accidental Death – Common Carrier	10 000	25 000
Смърт от злополука - Други причини / Accidental Death – Other	10 000	25 000
Пълна трайна загуба на трудоспособност от злополука / Permanent Total Disablement due to Accident	10 000	25 000
Спешни медицински разходи, вследствие злополука / Emergency Medical Expenses due to Accident Франшиз – 30 EUR	25 000	50 000
Спешни медицински разходи, вследствие заболяване / Emergency Medical Expenses due to Sickness Франшиз – 30 EUR	25 000	50 000
Медицинско транспортиране / Medical Transportation	25 000	50 000
Спешно зъболечение / Emergency Dental Expenses	200	500
Репатриране на тленни останки / Repatriation of bodily remains	2 500	6 250
Разходи за ковчег / Coffin expenses	1 000	2 500
Спешно пътуване на член от семейството / Emergency travel of family member	250	625
Плащане на гаранция, вследствие на автомобилна катастрофа / Bailbond – car accident	800	2 000
Юридическа помощ в чужбина, следствие на пътнотранспортно произшествие / Legal expenses due to car accident	1 000	2 500
Забавяне на полет повече от 2 часа / Flight Delay more than 2 hours (при предоставяне на разходооправдаващи документи / upon presentation of invoices or other expense proving documentation)	80	200
Отменяне на пътуването / Trip Cancellation (при предоставяне на разходооправдаващи документи / upon presentation of invoices or other expense proving documentation)	300	750
Загуба на багаж / Baggage Loss (при предоставяне на разходооправдаващи документи / upon presentation of invoices or other expense proving documentation)	100	250
Забавяне на багаж повече от 4 часа / Baggage Delay more than 4 hours (при предоставяне на разходооправдаващи документи / upon presentation of invoices or other expense proving documentation)	50	125
Лична отговорност - имуществени щети / Personal Liability - Property	1 200	3 000
Лична отговорност за телесни наранявания / Personal Liability – Bodily Injuries	1 200	3 000
Териториална валидност: Само в териториалните граници на Република България		
Смърт от злополука / Accidental Death	2 000	5 000
Пълна трайна инвалидност от злополука / Permanent Total Disablement due to Accident	2 000	5 000

The extract of the Terms and Conditions of the insurance is inseparable part of the Proof of insurance. If you have any questions do not hesitate to contact **Chartis Europe S.A. (Bulgaria branch)** on the telephone numbers below.

Accident & Health Department
 Tel: (+359 2) 930 93 30;
 Fax: (+359 2) 930 93 31

MKB Unionbank AD

Неразделна част от Застрахователния сертификат е извадка от Общите условия на застраховката. Ако имате въпроси, моля позвънете на посочените телефони на **Чартис Юрп С.А. (клон България)**:

Отдел „Злополуки и здравно застраховане“
 Tel: (+359 2) 930 93 30;
 Fax: (+359 2) 930 93 31

МКБ Юнионбанк АД

Извадка от Общи условия по застраховка "Пътуване в чужбина"

ОБЩО ПРИЛОЖИМИ ДЕФИНИЦИИ

1. Компания: Чартис Юрп С. А. (клон България)
2. Застрахователна сума: Сумата, описана в Таблицата на платимите суми.
3. Време а действие на Застраховката – 24 часа при пътуване извън териториалните граници на РБългария. Покритието започва, когато Застрахованото Лице напусне териториалните граници на страната на РБългария и завършва, когато Застрахованото Лице се завърне в териториалните граници на РБългария. Максималният срок на покритие за всяко пътуване е 90 дни, считано от датата на влизането му в сила за всяко едно пътуване.
4. Застраховано Лице: Картодържателите на **МКБ Юнионбанк АД**. Застрахователно покритие: Покритието е валидно при закупуване на туристически пакет или друга услуга, свързана с пътуването извън границите на България, посредством застрахованата карта. Също така, покритието се активира при използването на картата на АТМ или ПОС, когато застрахованият картодържател е вече в чужбина.
6. Телесно Нараняване: физическо, външно телесно нараняване от злополука, появило се внезапно и довело, самостоятелно и независимо от други причини или физически дефекти (недъзи) или болести, съществуващи преди злополуката, до смърт или инвалидност.
7. Дата на застрахователното събитие - датата на злополуката

ИСКОВЕ

1. В случай на възникване на застрахователно събитие застрахованият или придружаващите го лица следва незабавно, в рамките на 24 часа да се свържат с дежурния Алармен център:

Тел. +359 2 988 66 00

2. Уведомлението за настъпило събитие, което би могло да доведе до изплащане на сума по тази Полица, трябва да бъде предоставено на Компанията в писмен вид веднага, щом това стане възможно, но във всички случаи не по-късно от 30 дни от датата на настъпване на събитието. Уведомлението за смърт трябва да бъде предоставено незабавно.

3. Всяко уведомление трябва да съдържа: Предварително медицинско заключение, описващо естеството и степента на всички наранявания или заболявания и поставящо диагноза; всички фактури, сметки, рецепти и болнични сертификати, които ще позволят на Компанията точно да определи общата сума на медицинските разходи, платени от Застрахованото Лице; При намеса на трета страна (например автомобилна катастрофа) - имената, адресните данни и ако има възможност евентуалното застрахователно покритие на третата страна; При смърт – официален смъртен акт и законни документи удостоверяващи самоличността на всички или някой от Бенефициентите, и др.

4. По отношение на искове за инвалидност няма да се изплащат обезщетения преди инвалидността да се признае за окончателна и трайна от посочен от Компанията лекар.

5. Ако Застрахованото лице вече е получило сума по клауза за инвалидност от злополука, след което същото телесно нараняване доведе до смърт на Застрахованото лице, всички суми, платени по клаузата за инвалидност от злополука се изваждат от сумите, дължими по клаузата за смърт от злополука.

6. Ако искане за плащане на сума по тази Полица е измамно, в каквото и да било отношение, или преднамерено преувеличено или ако са използвани измамни средства от страна на Застрахованото лице или от някой, действащ от името на Застрахованото лице с цел получаването на сума по тази Полица, всички права за получаване на сума по Полицията се считат прекратени

7. Компанията ще извършва плащане по предявените щети в централния си офис в София.

8. По отношение на което и да е Застраховано лице ще бъдат изплащани суми само за едно от двете покрития: инвалидност от злополука или смърт от злополука.

9. Сумите, платими по тази Полица няма да подлежат на олихвяване при никакви обстоятелства.

10. Ако изплащането на сума от Компанията е забавено, поради висящо приключване на щета, на Застрахованото лице може да се извърши предварително частично плащане по решение на Компанията при получаване от нейна страна на удостоверение-мнение от лекар, посочен от Компанията.

11. Суми се плащат само на Застрахованото лице, Бенефициента или негови законни представители, като изаддени от тях разписки за плащането освобождават Компанията от всякаква бъдеща отговорност.

ОБЩИ ИЗКЛЮЧЕНИЯ

Компанията не е отговорна за плащане на сума на което и да е Застраховано Лице:

1. За Телесно Нараняване, породени от:
 - война, гражданска война, въстание, революция, употреба на военна сила или узурпиране на властта;
 - тероризъм, вкл. всички действия, предприети за предотвратяване или защита срещу действителни или очаквани терористични прояви

2. За Телесно Нараняване причинени или предизвикани от страна на Застрахованото Лице.

3. За телесно нараняване поради съзнателно излагане на опасност (освен при опит за спасяване на човешки живот), съзнателно самонараняване, самоубийство или опит за такива или произтичащо от неспазване на медицински препоръки.

4. За Телесно нараняване, получени докато или в резултат на това, че Застрахованото лице е било под въздействието на алкохол или наркотици, освен ако са били приложени професионално от Лекар или професионално предписани от и взимани в съответствие с указанията на Лекар.

5. За Телесно нараняване, получено в резултат на или при участие в каквото и да било спорт като професионален играч.

6. За Телесно нараняване, получено в резултат на или при участие в състезание, включващо употребата на сухопътно, водно или въздушно превозно средство.

7. За Телесно нараняване, получено по време или в резултат на употреба или управление на мотоциклет или моторолер над 125 куб. См.

8. За Телесно нараняване, получено по време или в резултат на пътуване по въздуха, освен като редовен пътник с билет на самолет, регистриран към авиокомпания за транспортиране на пътници срещу заплащане по редовни публично оповестявани маршрути.

9. За Телесно нараняване, получено по време или в резултат на участие в криминално деяние.

10. За Телесно нараняване в резултат от бременност в рамките на 26 седмици преди очакваната дата на раждане.

11. За Телесно нараняване, предизвикани от или възникнали от състояние, известно като СПИН или HIV или свързано с тях заболяване или състояние, включително следствия или изменения без значение на начина на заразяване или предизвикване. Тежестта на доказаното дали Телесното нараняване или Заболяване не са били предизвикани или не са възникнали от СПИН или HIV е за сметка на Застрахованото Лице.

12. За Телесно Нараняване причинени или дължащи се на венерически болести или болести свързани с венерическо заболяване.

13. За Телесно нараняване, получено по време или в резултат на активно участие в насилствени синдикални действия, бунтове, граждански вълнения или нарушаване на обществения ред.

14. За Телесно нараняване, получено по време на служба, дежурство или по време на обучение във военни, полицейски сили, милиции или паравоенни организации, без значение дали Телесното нараняване е получено докато Застрахованото лице е било в отпуск или без униформа.

15. Всяка патологична фрактура.
16. За Телесно нараняване, получено в резултат на активно участие в опасен спорт като парашутизъм, делтапланеризъм, парасейлинг, ски спускане извън пистите и бънджи скокове.

СМЪРТ ОТ ЗЛОПОЛУКА

Ако по време на Периода на застраховане Застрахованото лице получи Телесно нараняване, което пряко и независимо от други причини е довело до смърт в рамките на дванадесет календарни месеца от злополуката, Компанията ще заплати на Ползващото лице или на законния представител на Застрахованото лице сума, описана в Застрахователната таблица.

ЗАГУБА НА БАГАЖ

Ако през Периода на застраховане Багажа или Личните вещи, притежание на или поверени на Застрахованото лице, бъдат повредени или загубени, Компанията изплаща на Застрахованото лице стойността за възстановяване на вещите, намалена със самоучастието, до размера на Застрахованата сума в Застрахователната таблица.

ЗАБАВЯНЕ НА БАГАЖА

Ако през Периода на застраховката багажът или личните вещи, притежавани от или поверени на Застрахованото лице бъдат забавени или насочени погрешно за повече време от периода на самоучастие, определен в Застрахователната таблица, Компанията ще възстанови на Застрахованото лице разходите за закупуване на необходимите лични вещи до размера на Застрахованата сума, определена в Застрахователната таблица.

РАЗХОДИ ЗА СПЕШНА МЕДИЦИНСКА ПОМОЩ – ПРИ ЗЛОПОЛУКА И ЗАБОЛЯВАНЕ

Ако през Периода на застраховане Застрахованото лице получи внезапно неочаквано Заболяване или Телесно нараняване, Компанията ще възстанови необходимите Обичайни и Разумни Медицински разходи, направени от Застрахованото лице в рамките на 12 месеца от датата на Застрахователното събитие, които надвишават Самоучастието или Франшиза, ако са договорени такива, до размера на Застрахованата сума, посочена в Застрахователната таблица, съобразно условията и сроковете на тази Полица.

За по-подробна информация по тази застраховка и пълният текст на Общите условия моля да се обръщате към отдел "Злополука и здравно застраховане" на **Чартис Юрп С.А. (клон България), тел.930-93-30**